

OTSUSED

NÕUKOGU OTSUS,

7. oktoober 2013,

Euroopa Liidu poolt Maailma Kaubandusorganisatsioonis (WTO) võetava seisukoha kohta seoses taotlusega pikendada WTO erandi kohaldamist liidu poolt Moldova Vabariigile antavate täiendavate ühepoolsete kaubandussoodustuste suhtes

(2013/500/EL)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 207 lõike 4 esimest lõiku koostoimes artikli 218 lõikega 9,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Maailma Kaubandusorganisatsiooni asutamist käsitleva Marrakechi lepingu („WTO leping”) IX artiklis on sätestatud kord erandite tegemiseks WTO lepingu 1 A, 1B või 1C lisas ja nende lisades sisalduvatest mitmepoolsetest kaubanduslepingutest.
- (2) Nõukogu määrust (EÜ) nr 55/2008⁽¹⁾ muudeti Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 581/2011,⁽²⁾ et pikendada Moldova Vabariigile („Moldova”) antud ühepoolsete kaubandussoodustuste kohaldamist 31. detsembrini 2015 ning kohandada teatavate põllumajandustoodete tariifikvoote. Määrusega (EÜ) nr 55/2008 sätestatakse kõigile Moldovast pärinevatele toodetele piiramatult juurdepääs liidu turule, välja arvatud teatavad kõnealuse määruse I lisas loetletud põllumajandustooted. Kõnealuses lisas loetletud toodete suhtes kehtivad piiratud soodustused, mis väljenduvad tariifikvootide raames tollimaksudest vabastamisena või tollimaksude vähendamisenä. Moldovast pärit veini impordi liberaliseerimiseks on võimalik täiendavalt laiendada määruses (EÜ) nr 55/2008 sätestatud soodustuste kohaldamisala.

⁽¹⁾ Nõukogu määrus (EÜ) nr 55/2008, 21. jaanuar 2008, millega kehtestatakse ühepoolsed kaubandussoodustused Moldova Vabariigi suhtes ning muudetakse määrust (EÜ) nr 980/2005 ja komisjoni otsust 2005/924/EÜ (ELT L 20, 24.1.2008, lk 1).

⁽²⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 581/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 55/2008, millega kehtestatakse ühepoolsed kaubandussoodustused Moldova Vabariigi suhtes (ELT L 165, 24.6.2011, lk 5).

(3) Kuna 1994. aasta Üldise Tolli- ja Kaubanduskokkuleppe I artikli lõike 1 ja XIII artikli kohaselt puudub vajalik ulatuses erand liidu kohustustest, tuleb kõnealuste ühepoolsete kaubandussoodustustega pakutud kohtlemist laiendada kõikidele teistele WTO liikmetele.

(4) Liidu huvides on taotleda WTO erandi kohaldamise pikendamist liidu poolt Moldovale antavate ühepoolsete kaubandussoodustuste suhtes vastavalt WTO lepingu IX artikli lõikele 3, mis võimaldab liidul kohaldada kuni 31. detsembrini 2015 tollimaksuvaba või eeliskohtlemist Moldovast pärinevatele toodetele, sealhulgas teatavatele põllumajandustoodetele, millele antakse käesoleva otsuse lisa kohaselt piiratud soodustusi, ilma et see kohustaks laiendada sama tollimaksuvaba või eeliskohtlemist teiste WTO liikmete sarnastele toodetele.

(5) Liit esitab vastava taotluse WTO-le.

(6) Seetõttu on asjakohane määrata kindlaks taotluse suhtes liidu poolt WTO peanõukogus võetav seisukoht,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Liidu nimel Maailma Kaubandusorganisatsiooni peanõukogus võetava seisukoha kohaselt tuleb taotleda WTO erandi kohaldamise pikendamist kuni 31. detsembrini 2015 liidu poolt Moldovale antavate ühepoolsete kaubandussoodustuste suhtes Moldovast pärinevatele toodetele, sealhulgas teatavatele põllumajandustoodetele, millele antakse käesoleva lisa kohaselt piiratud soodustusi.

Kõnealuse seisukoha esitab komisjon.

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise kuupäeval.

Luxembourg, 7. oktoober 2013

Nõukogu nimel
eesistuja
J. BERNATONIS

LISA

TOOTED, MILLE SUHTES KOHALDATAKSE KVANTITATIIVSEID PIIRANGUID VÕI KÜNNISHINDA

1. Tooted, mille suhtes kohaldatakse iga-aastaseid tollimaksuvabu tariifikvoote

Jrk-nr	CN-kood	Kirjeldus	2013 ⁽¹⁾	2014 ⁽¹⁾	2015 ⁽¹⁾
09.0504	0201-0204	Värske, jahutatud ja külmutatud veise-, sea-, lamba- ja kitseliha	4 000 ⁽²⁾	4 000 ⁽²⁾	4 000 ⁽²⁾
09.0505	ex 0207	Rubriigi 0105 kodulindude värske, jahutatud ja külmutatud liha ja söödav rups, välja arvatud alamrubriigi 0207 34 rasvmaks	500 ⁽²⁾	500 ⁽²⁾	500 ⁽²⁾
09.0506	ex 0210	Soolatud, soolvees, kuivatatud või suitsutatud sea- ja veiseliha ja söödav rups; toiduks kasutatav kodusea- ja veiselihast või söödavast rupsist jahu või pulber	500 ⁽²⁾	500 ⁽²⁾	500 ⁽²⁾
09.4210	0401-0406	Piimatooted	1 500 ⁽²⁾	1 500 ⁽²⁾	1 500 ⁽²⁾
09.0507	0407 00	Koorega linnunad	120 ⁽³⁾	120 ⁽³⁾	120 ⁽³⁾
09.0508	ex 0408	Kooreta linnunad ja munakollased, v.a inimtoiduks kõlbmatud	300 ⁽²⁾	300 ⁽²⁾	300 ⁽²⁾
09.0509	1001 90 91 1001 90 99	Muu speltanisu (v.a speltanisu külviks), pehme nisu ja meslin	55 000 ⁽²⁾	60 000 ⁽²⁾	65 000 ⁽²⁾
09.0510	1003 00 90	Oder	50 000 ⁽²⁾	55 000 ⁽²⁾	60 000 ⁽²⁾
09.0511	1005 90	Mais	45 000 ⁽²⁾	50 000 ⁽²⁾	55 000 ⁽²⁾
09.0512	1601 00 91 ja 1601 00 99	Vorstid jms tooted lihast, rupsist või verest; nende baasil valmistatud toiduained	600 ⁽²⁾	600 ⁽²⁾	600 ⁽²⁾
	ex 1602	Muud lihast, rupsist või verest valmistatud tooted või konservid: — liigi <i>Gallus domesticus</i> kanast või kukest, kuumtöötlemata, — koduseast, — veisest, kuumtöötlemata			
09.0513	1701 99 10	Valge suhkur	34 000 ⁽²⁾	34 000 ⁽²⁾	34 000 ⁽²⁾

⁽¹⁾ Alates 1. jaanuarist kuni 31. detsembrini.

⁽²⁾ Tonnides (netokaal).

⁽³⁾ Miljonites ühikutes.

2. Tooted, mis vabastatakse imporditollimaksu väärtuselisest komponendist

CN-kood	Kirjeldus
0702	Tomatid, värsked või jahutatud
0703 20	Küüslauk, värske või jahutatud
0707	Kurgid ja korniõnid, värsked või jahutatud
0709 90 70	Kabatsokid, värsked või jahutatud
0709 90 80	Artišokid
0806	Värsked või kuivatatud viinamarjad

CN-kood	Kirjeldus
0808 10	Õunad, värsked
0808 20	Pirnid ja küdooniad
0809 10	Aprikoosid
0809 20	Kirsid
0809 30	Virsikud, k.a nektariinid
0809 40	Ploomid ja laukaploomid